

ふたつの愛、
ふたりの血戦。
不屈のヴァンパイア・ハンターズ、見参。

香港No.1アイドル「Twins」日本初登場!!
ジリアン・チョン シャーリーン・チョイ

THE TWINS EFFECT

「ツイズ・エフェクト」

イーキン・チェン エディソン・チャン

特別ゲスト出演 ジャッキー・チェン

監督:ダンテ・ラム | 衣装監修:「スイートムーンライト」 共同監督:ドニー・イエン [フレイド2] [HERO]

EMPEROR MULTIMEDIA GROUP presents A MILLION CHANNEL LIMITED production "THE TWINS EFFECT"
Starring EKH CHENG CHARLENE CHOI GILLIAN CHUNG EDISON CHEN ANTHONY WONG JOSIE HO WICKY HARDY MAGGIE LAU MANDY CHIANG
Special Guest Appearance JACKIE CHAN Associate Producer BEY LOGAN Line Producer TOMOYU LUNG Art Director BILL LOI Image Designer YEE CHUNG MAN
Costume Designer JESSIE BAI Connie Au Yeung Original Music CHAN KWONG WING at CLICK MUSIC LIMITED Director of Photography CHEUNG MAN PO [HKSC]
Editor CHAN HI HOP [HKSE] Executive Producer ALBERT YEUNG Produced by CARL CHANG Directed by DANTE LAM
Co-directed by DONNIE YEN Screenplay by CHAN HING KAI JACK NG

www.twins-effect.com

© 2002 Emperor Multimedia Group. All Rights Reserved.

香港のスーパー・アイドル「Twins」が、飛ぶ・蹴る・斬る!
「マトリックス リローデッド」を超えて大ヒット、宇宙最強の香港アクション・ムービー登場!

『マトリックス』シリーズを超え、記録破りのNo.1大ヒット!!

(2003年度香港映画No.1 興行収入約3000万香港ドル=約4億5000万円)

香港オールスター総出演! 完全無欠のヴァンパイア・アクション・ファンタジー!

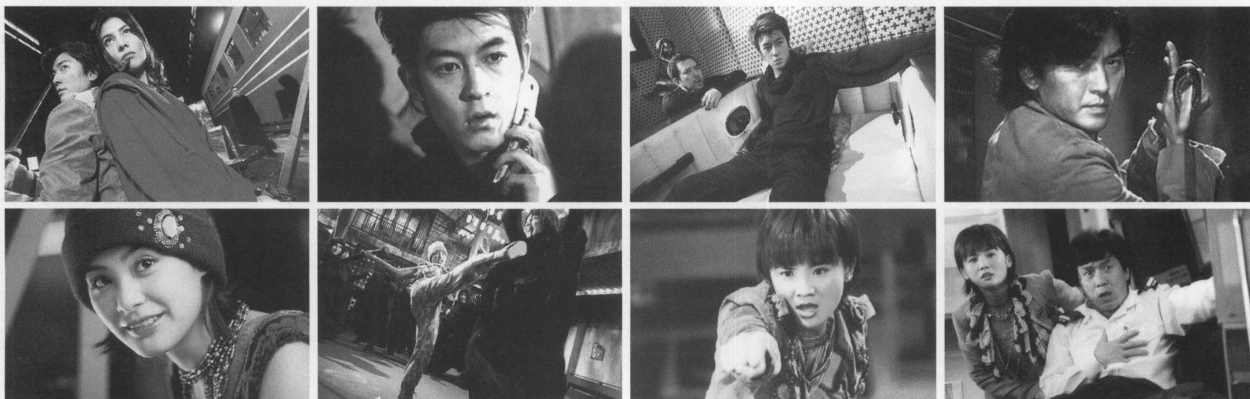
ヴァンパイア スレイヤー
吸血鬼に恋した女の子、始末人に恋した女の子。未来は二人の少女の手に委ねられた!

ヴァンパイアの世界に伝わる聖典「昼と夜の書」。その中には、世界を揺るがす予言が記されていた。

「吸血鬼の王子六人の血を集め、この書を開く者は全世界の支配者となる。」

五人の王子の生き血を奪った吸血鬼デコテス公爵は、残る一人の王子が潜むアジアへとやって来た。公爵を追うのは、腕腕スレイヤーのリーヴ(イーキン・チェン)。見習いのジブシー(ジリアン・チョン)とともに、日々力を増すヴァンパイア勢力と戦い続けている。彼には妹が一人いた。ちょっとエキセントリックなところもあるヘレン(シャーリーン・チョイ)は、恋に恋するいまどきの女の子。そんな彼女は兄リーヴに内緒である青年と恋に落ちていた。どこか陰のあるその青年こそ、吸血鬼王族最後の王子、プリンス・カザフ(エディソン・チャン)だった。

ヘレンとカザフに忍び寄る黒い影。救急隊員ジャッキー(ジャッキー・チェン)の助けにより、一旦は公爵一味の襲撃を逃れるものの、ついに隠れ家の教会をつきとめられてしまう。すべてが邪悪の手に落ちようとしたその時、二人の少女が立ち上がる!! 愛する人の運命と世界の存亡を賭けて…



ジャッキー×イーキン×エディソン! そして、香港の“ミニモニ。”Twins!! アクション演出は、『HERO』『ブレイド2』のドニー・イェン!!

破格の製作費5000万香港ドル、最強のスタッフ×キャスト、最新VFXとワイヤーアクションを駆使した香港映画史上最大級のアクション・ファンタジー、それが『ツインズ・エフェクト』だ! 2003年夏の香港公開では、『マトリックス リロードド』『バイレーツ・オブ・カリビアン』など並みいるハリウッド大作を抑えて、No.1大ヒットを独走!

出演は、『風雲 ストームライダーズ』などで日本でもおなじみのイーキン・チェン、『インファナル・アフェア』のエディソン・チャン、アンソニー・ウォンなど、人気・実力を兼ね備えた俳優陣が夢の競演。また、“香港のミニモニ。”として絶大な人気を誇るアイドル・ユニットTwinsが、華麗なクワイア・アクションとともに日本初登場! クライマックスに被



露する、文字通りの“ツインズ・エフェクト”には誰もがド肝を抜かれることだろう。さらに、『クローサー』のカレン・モクとともに、ジャッキー・チェンが特別出演。身体を張ったアクションだけでなく、Twinsとのコラボレーションで主題歌も担当している。アクションは手がけるのは、『HERO』『ブレイド2』のドニー・イェン。本作で、見事第40回金馬奨(Golden Horse Award)アクション演出部門の最優秀賞を獲得。演出家としての才能を発揮した。その他、脚本チャン・ヒンガイ(『男たちの挽歌』)、美術ハイ・チオンマン(『君さえいれば/金枝玉葉』)、音楽チャン・クオンウィン(『インファナル・アフェア』)など、まさに香港映画界のドリームチームというべき面々がここに結集した!

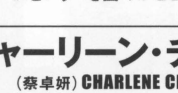


香港No.1アイドル「Twins」旋風、
いよいよ日本上陸!!

ジリアン・チョン
(鍾欣桐) GILLIAN CHUNG



シャーリーン・チョイ
(蔡卓妍) CHARLENE CHOI



TVドラマやCMで活躍していたシャーリーンと、ティーンモデルとして活躍していたジリアン。ユニット名は、まるで双子のように仲良かったため命名された。2001年CDデビュー、以来1ヶ月でゴールドディスク。さらにHMVチャート5週連続No.1という超セールスを記録。2003年末、香港コロシウム(1万人収容)コンサートでは5日間連続超満員と、まさに記録づくめ! 「とっこハム太郎」広東語版主題歌なども歌っており、子供から大人まで人気の層は幅広く、CMキャラクターとしてもひっぱりダコ。東南アジア全域のイメージキャラとなったコココーラ、EPSON、日清食品(カップヌードル・UFO)を始め、携帯電話、コスメ、オンラインゲーム、コンビニ、さらには回転寿司(1)まで、いまや、彼女たちの活動・行動・発言のすべてがマスコミに取り上げられない日はない! さらに、アイドルを超えたアイドル。それがTwinsなのである!!

The Twins Effect 千機變 2003年/中国(香港)映画/カラー/ビスタ・サイズ/ドルビー・デジタル/上映時間:107分 配給:コムストック www.comstock.co.jp ©2003Emperor Multimedia Group.All Rights Reserved

ジャッキー&Twinsが歌う主題歌「變變變」プロモーションビデオ放映中! www.twins-effect.com